

ACM-ECHO

Mitteilungsblatt des Automobil-Club München von 1903 e.V. – Ältester Ortsclub des ADAC

43. Jahrgang

Nr. 8

August 1981

Termin-Vorschau

16./18. Oktober 1981 – Salzburgring Clubpokal

Ausschreibung inliegend

Vorschau Seite 2

4. Dezember 1981 – ACM Nikolausfeier

bitte vormerken!

12. Dezember 1981 – ACM Jahresschlußfeier

bitte vormerken!

23.9. / 30.9. die 2 Wies'n Clubabende finden wieder

im Armbrust-Schützenzelt Boxe L statt

Um rechtzeitiges Erscheinen wird gebeten.

VORSCHAU SALZBURGRING

Diesmal ist der Ring zwei volle Tage für den ACM reserviert. Daher erfolgt die Anreise bereits am Freitag, den 16.10.1981.

Bitte treffen Sie rechtzeitig ab 17.00 Uhr ein, damit die Abnahme und Ausgabe der Fahrtunterlagen reibungslos durchgeführt werden können.

Der anschließende gesellige Abend soll Sie auf die folgenden zwei heißen Tage einstimmen.

Erstmals wird dieses Jahr zusätzlich zum Clubpokal der "Van-Hees-Juniorpokal" ausgefahren.

Dieser Pokal wurde gestiftet, um jungen Führerscheininhabern den Automobilsport näherzubringen und einen Anreiz zu bieten, dem ACM als Mitglied beizutreten.

Damit dem Nachwuchs eine echte Chance gegeben wird, sollen an der Wertung für diesen Pokal keine "alten Hasen" teilnehmen.

Unserem Hans Sick für diese Idee und die Stiftung recht herzlichen Dank.

Ein weiterer Pokal für den besten FIAT-Fahrer wurde bereits von der Firma FIAT-HOUZER, Grünwald, gestiftet.

Ich bin sicher, daß diesen Spenden noch weitere folgen werden.

Näheres zur Veranstaltung entnehmen Sie bitte der beiliegenden Ausschreibung.

Ich freue mich auf baldige und zahlreiche Nennungen.

B.F. Botschen

Achtung Sportfahrer!

Hermann Lux ist vom 23.8. – 15.9.1981 in Urlaub.
In dieser Zeit kann keine Nennung abgegeben werden,
also bitte selbst kümmern!

Bayerns größter Bauernmöbelmarkt

... für alle,
die es urgemütlich
haben wollen.



Eckbank aus altem massivem Fichtenholz

einfach zünftig

Bayerns größter Bauernmöbelmarkt zeigt in seiner ständigen Ausstellung ein beispielhaft großes Angebot an Eckbankgruppen, komplett aufgestellt. Wer hier in aller Ruhe auswählt, kann die behagliche Atmosphäre der bäuerlichen Stube spüren – ein wenig schon so wie zu Hause. Unterluggauer berät Sie fachkundig und fertigt auch ländlichen Innenausbau in eigener Meisterwerkstatt.

Eckbank massiv Fichte, warmer, goldgelber Farbton – wie eben nur altes Holz aussehen kann. Mit schön geschwungener Außenwange, flachen, bequemen Lehnenfüllungen und sichtbaren Holznägeln. Nach Maß in L- oder U-Form, auch mit passender Ofenbank. Oberfläche matt wasserfest lackiert.

Formschöner Bauertisch, auch aus altem, massivem Fichtenholz, in jeder Größe. Tischplatte auch in massiv Ahorn, Birnbaum oder Kirsche.

Ein Prachtstück: Das Büfett, ein Original aus Kärnten von 1745 nachgebaut, das bei uns zu besichtigen ist. 190 cm breit, massiv Fichte handgehobelt, sämtliche 10 Schubladen handgezinkt, Beschläge handgefertigt.

Krönung dieser Stube: Die schöne Kassettendecke, nach Maß aus altem Holz hergestellt und gewachst.

Unterluggauer heißt Sie herzlich willkommen.

**Diese Auswahl ist
einzigartig:**

65 Bauernstub'n,
komplett
aufgestellt

25 Traumhafte Schlaf-
stub'n – auch mit
wunderschönen
Himmelbetten

150 Bauernschränke,
neue und echt alte –
bemalt oder natur

50 herrliche, hand-
gemalte oder
geschnitzte Truhen

Montag-Freitag 8³⁰-18³⁰

Samstag 8³⁰-13⁰⁰

langer

Samstag 8³⁰-16⁰⁰ Uhr

TELEFON 40 40 54



GRAFINGER STR. 27a

MÜNCHEN 80



**Traditionsreiches Hand-
werk ist bei uns lebendig.
Wir arbeiten nach Maß
in eigener Schreinerei.**

www



Turbo-ge-testet

Das erste turbo-bewährte Mehrbereichs-öl der neuen Leistungs-kategorie API SF-CD von Castrol. Für alle PKW-Motoren (Otto und Diesel). Kraftstoff-sparende Viskosität SAE 15W-40.

Castrol
Fortschritt ohne Kompromisse.

KURTHILD
IMMOBILIEN



MÜNCHEN 2
Schwanthalerstraße 13
Telefon 59 41 31
und 59 38 85

GRUNDBESITZ -

- ◆ VERWERTUNG
- ◆ VERWALTUNG

Marken-Weltmeister 1979



Van Veen MC-S-50
6 Gang · 14 PS

ANTON GERSTL

Inh. Ferdinand Littich jun.

Trappentreustraße 10 (Nähe Donnersberger Brücke)
8000 München 2 · ☎ (089) 50 62 85

Werksvertretungen
**KREIDLER · ZÜNDAPP · HERCULES
MOTOBECANE**

Große Auswahl an Sport- und Rennrädern
Reparatur und Kundendienst

FIAT

R. HOUZER GM
BH

Südl. Münchener Straße 66

8022 GRÜNWALD

TELEFON 089 / 6 49 26 48

Neu- u. Gebr.-Wagen
günstige Finanzierung
Firmen- u. Priv.-Leasing
sämtl. Reparaturen
Unfallinstandsetzung
Leihwagen
Allianz und Gothaer

FIAT



**Gut aussehen
mit gepflegtem Haar -**

diesen Wunsch er-
füllen wir Ihnen gern!
Die Frisur mit
schwungvollem Haar
wirkt flott und
elegant:
Empfehlenswert!

Eulenspiegelstraße 100
8000 München 83 (Waldperlach)
Telefon (089) 60 66 66

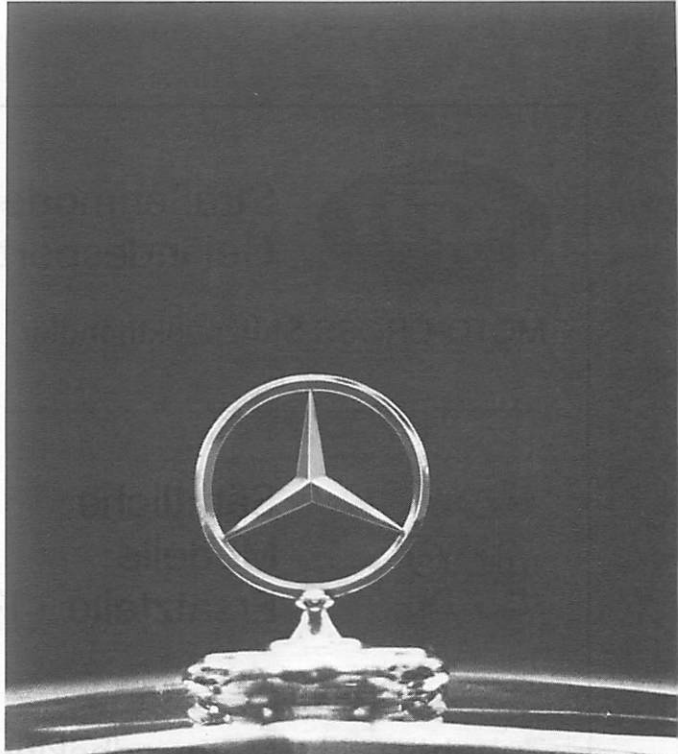
SALON
ADERBAUER

Putzbrunner Straße 42
8012 Ottobrunn
Telefon (089) 60 71 37

Gelände-Fest-Fahrt Dachsbach 1981

Da der ADAC-Gau Südbayern seine Gaumeisterschaft heuer irgendwo zwischen Portugal und dem Ural auszutragen beschlossen hat und deutsche Meisterschaftsläufe gerne Veranstaltern übertragen werden, die deren Bewältigung nicht ganz gewachsen sind, ging es für uns bei der 23. schweren Aischgründer Geländefahrt in Dachsbach am 26.7.1981 bezüglich höherer sportlicher Ehren um gar nichts. Trotzdem oder vielleicht gerade deswegen trat der Club mit einem Angebot an Aktiven an wie vielleicht noch nie in der Geschichte zuvor:

Achtzehnmal war der ACM als Bewerber im Programmheft zu finden, davon allerdings einmal mehr aus Versehen, denn ein alter Bekannter hatte mich um eine Ausschreibung gebeten und da ich bereits alle Nennungsformulare mit unserem Bewerber-Stempel versehen hatte, startete auch Andreas Heuze aus Berlin für den ACM. Daneben hatte ein Clubmitglied selbst seine Nennung abgeschickt und während der Veranstaltung stieß noch der spätere Gewinner der Klasse 250 ccm B-Lizenz Robert Böschl als Neumitglied zum Club. Schließlich kann auch Helmut Angerer, einigen Teilnehmern der letzten Radl-Rallye



AUTO-HENNE
München

Großvertretung der Daimler-Benz AG.



Straßenmodelle
Geländesport

MOTO-CROSS Stützpunkthändler



Sämtliche
Modelle
Ersatzteile · Reparatur



Zubehör: Motorradbekleidung
 Daytona-Stiefel
 Yoko-Geländehosen und -Jacken
 Sturzhelme
 Sämtliches Zubehör und Ersatz-
 teile vorrätig.



Automobile

nachtmann

Mehrfacher Deutscher Motorrad-Geländemeister

Hans-Mielich-Platz · Telefon 089 / 65 23 82

Ausstellungsraum: Hans-Mielich-Straße

als falsch postierter DK-Funktionär in Erinnerung, auf Grund seiner betreuenden Rettungsschlag-Eltern zum Kreis des ACM gerechnet werden. Um das eindrucksvolle Bild abzurunden, nannten wir noch vier Mannschaften und meinten, für alle Eventualitäten gerüstet zu sein.

Die ersten Ausfälle ergaben sich dann schon vor dem Start: Klaus Porkristl legte eine BMW Enduro mit dem Zylinder auf sein Sprunggelenk und anschließend sich ins Krankenhaus. Mannschaftsfahrer Günter Stroka ließ mir immerhin am Tag vor der Veranstaltung mitteilen, daß er wegen einer Blutvergiftung nicht antreten könne, Siegfried Wilhelm vertrat ihn erfolgreich. Bei Erscheinen dieses Berichts sind hoffentlich beide Pechvögel wieder wohl auf.

Die sportlichen Erfolge unseres Massenaufgebots lassen sich am ehesten mit dem Wetterbericht des Wochenendes vergleichen: wolkig bis bedeckt mit gelegentlichen Aufheiterungen und vereinzelt Niederschlägen. Doch davon später mehr.

Wie ein richtiger Sportfunktionär - nur mit dem Unterschied, daß niemand meine Spesen erstattet - erschien ich in Dachsbach bereits zu einem Zeitpunkt, als ich dort noch gar nichts verloren hatte, nämlich am Freitag abend. Nachdem die Autobahnstrecke München - Ingolstadt in 2 1/2 Stunden bewältigt war, gestaltete sich der Rest der Anreise mit Kind und Kegel problemlos. Ein Teilnehmer, dem während des Urlaubs in Italien der Kalender ein wenig durcheinandergeraten war, hatte gar schon am Donnerstag seine Zelte aufgeschlagen.

Immerhin ergab sich so die Möglichkeit, zu mitternächtlicher Stunde im Kirchweihzelt für unsere phongeplagten Heospiloten ein gutes Wort beim Abnahmekommissar einzulegen und mit Richard Pinzenscham, der am Samstag gestreift zwischen der Ausschilderung der Fahrtstrecke und der Organisation des ACM-Grillfestes hin- und herjagte, eine Maß in Ruhe zu trinken.

Ab Samstag früh füllte sich das von Richard für uns reservierte Areal des Fahrerlagers mit Wohnwagen und -Mobilien, Teilnehmern, Betreuern und Schlachtenbummlern, so daß der Absatz der bestellten 100 Paar Bratwürste mit Semmeln und 60 Maß Bier gesichert schien. Braumeister Paul Zwanzger, selbst lange Jahre aktiver Geländefahrer, lieferte Tische, Bänke, Keferloher und Inhalt an und der Abend sah einen gewaltigen Kern des ACM, umgeben von manchen Sympathisanten, bei einer feuchtfröhlichen Feier, der auch regelmäßige Regengüsse keinen Abbruch tun konnten. Im Gegensatz zu den Würsten wurden 50 Maß Bier

Wo es Spaß macht, Gast zu sein.

Man kann den Wienerwald schon lange kennen - er ist immer wieder ein Erlebnis. Hier werden Speis und Trank zu einem kleinen Fest, hier treffen sich noch Menschen, die Zeit und Muße haben und sich die Freiheit nehmen, das Leben zu genießen. Wienerwald - das ist die Garantie für schöne Stunden und eine gute Mahlzeit. Internationale Spezialitäten, durchgehend warme Küche, vom Vor-

mittag bis in die späte Nacht, an jedem Tag der Woche, schneller Service, freundliche Bedienung. Und alle Speisen auch im Straßenverkauf! Das ist Wienerwald, wie man ihn schätzt. Hier macht es Spaß, Gast zu sein.

Wienerwald 

Elsenheimerstraße 61, 8000 München 21, Telefon 57 96 249

SÜDGRIMA

MARMOR -
FLIESEN -
GROSSHANDEL

Kirschstraße 33
8000 München 50 (Allach)
Telefon 089 / 812 10 37

Anton Amberg

Malermeister



Sämtliche
Spezialanstriche,
Lackierungen und
Fassaden-Beschichtungen

Ernastraße 26
8000 München 82
Telefon 430 28 60

Uhren-Schmuck-Fachgeschäft
Goldschmiedemeister

KÖSSLER

Wasserburger Landstr. 247 8000 München 82 ☎ 4 30 56 28

*DUGENA-Fachgeschäft - Ihr Experte für Uhren
Schmuck und ... gute Ideen.*



bergermeier

Sensburgerstraße 8 · 8000 München 81 · Telefon 089 / 93 22 58
(vorm. Daglfinger Straße 6)

TAPETEN
FARBEN
BODENBELÄGE
GARDINEN

FIAT-Keidler

*4 x in München •
*Partnerschaft durch Vertrauen
*und zuverlässiger Serviceleistung

Verkauf und Ausstellungenräume
Neu- und Gebrauchtwagenverkauf



am Rosenheimer Berg Tel. 48 68 77
Öttingenstraße 20-24 Tel. 22 45 24*
Schwanseestraße 22 Tel. 6 91 73 21
Landsberger Str. 187 Tel. 57 22 65

Kundendienst, Reparatur, Ersatzteile
Schwanseestraße 22 Tel. 6 91 73 21*
Öttingenstraße 20-24 Tel. 22 45 24*
Landsberger Str. 187 Tel. 57 22 65

auf Grund einer Stiftung von Reinhard Neubauer, besser bekannt als Gautinger Gaudimacher Liedl, zum Nulltarif ausgeschrieben, was den Bräu zwang, im Laufe des Abends einen weiteren halben Hektoliter herbeizuschaffen.

Am Sonntag früh rieb sich mancher Camper ungläubig die Augen: Anstelle unserer Clubfahne, die voriges Jahr in Dachsbach geweiht worden war, wehte hoch am Fahnenmast eine Herrenunterhose. Ein Zusammenhang zwischen diesem Schreck und den nachfolgenden Leistungen einiger unserer Fahrer scheint mir nicht erweislich, eher schon die Tatsache, daß nicht unbedingt derjenige, der abends am meisten einlirt, am nächsten Tag dann auch am besten fährt. Jedenfalls gelang es unserem Team Morhammer/Piele nicht, ihr BMW-Gespann aus einer Schlammrinne zu wuchten und auch Liedl verließ vorzeitig den Kurs, der auf Grund der Regenfälle dem Namen *schwere* Geländefahrt alle Ehre machte. Nachdem eine Mannschaft durch Getriebeschaden von Udo Wittmann schon in der ersten Etappe geplatzt war, befanden sich also noch zwei im Rennen.

Sodann leistete sich Wahlmünchner Jost Capito den Ausfall des Jahres. Sein Entschluß, die Fahrt auf Vaters 4-Takt-Eintopf zu bestreiten, hatte mir schon einiges Unbehagen bereitet, aber schließlich wurde in Dachsbach schon immer gern ein bißchen herumprobiert und Motorräder getauscht und oft mit recht gutem Erfolg. (Immerhin fuhr auch heuer Fritz Witzel zum Klassensieg fast eine ganze Rund mit Laszlo Peres' BMW). Als Bruder Volker die Yamaha am Samstag früh herankarte, stellte Jost fest, daß er die Papiere dazu auf dem väterlichen Schreibtisch in Neunkirchen liegen lassen hatte und es bedurfte einigen Aufwands und sogar einer eidesstattlichen Erklärung zur Abnahme. Als er dann vier Minuten nach dem Start dem Halbliter noch keine Zündung entlockt hatte, war das Desaster bereits vorgezeichnet. Ein kräftiger brüderlicher Tritt brachte den Motor schließlich zum Wummern und an Zeitkontrolle eins bereitete Heinz Egerland den Antretbemühungen unseres Fliegengewichts ein Ende. In der zweiten Runde begann Jost drei Minuten vor Startzeit mit seiner Gymnastik, doch alsbald scholl der Hilferuf "Heiiiiinz" über die Waldlichtung, und Egerland kickte erneut. In der dritten Runde erschien Capito nicht zur gewohnten Zeit, nachkommende Fahrer berichteten, er behebe gerade einen Kettenschaden und werde gleich da sein. Leider war aber auch Starthelfer Egerland inzwischen vorbeigefahren und da sich Jost offenbar scheute, fremde Leute um Beitritt zu bemü-



5 Gänge

Mokick GTS 50



Sportliche Cockpit-Verkleidung - 50 cm³ - 2,1 kW - 13,5-l-Tank. Steuerfrei, ab 16 Jahren.

ZÜNDAPP

FAHRRÄDER - MOPED - SPIELWAREN


Tel. 42 13 46
München-Trudering

Feldbergstr. 4-6 · Truderinger Straße 314

ZÜNDAPP - Bootsmotor + Rasenmäher

VESPA - Mofa - Moped - Motorroller

HEINEMANN - PKW + Bootsanhänger

MODELLEISENBAHN - MÄRKLIN - TRIX





SHELL-HEIZÖL · SCHMIERSTOFFE · KOHLEN

Hahilingastraße 5 · 8024 Oberhaching · Telefon 089/6131658

In Bayern – ein Begriff für Sauberkeit

Die Münchner Heintelmännchen



 **089/484011**

Für kleine Betriebe und große Unternehmen. Von der Glasreinigung bis hin zur ständigen Unterhaltsreinigung.

München - Ingolstadt - Regensburg - Cham

hen, beendete er die Fahrt vorzeitig mit intakter Maschine. Dachsbach ist in eingeweiheten Kreisen als verkappter Europalauf bekannt und auch heuer war ein Großteil der Elite der deutschen Meisterschaft am Start. Umso erfreulicher, daß Edi Hau gegen diese Konkurrenz mit seiner nicht unproblematischen SWM Klassensieg und Tagesbestzeit fuhr, was ihn zur Übernahme der noch nicht bezahlten Bierrechnung veranlaßte, so daß unsere herzlichen Glückwünsche von ebensolchem Dank begleitet werden. Wolfgang Meier errang bei den Fünfigern trotz erheblicher Fahrwerksprobleme einen zweiten Platz, den Vater und Betreuer Hans mit einer kräftigen Spritze in die Geländekasse feierte. Auch ihnen Glückwunsch und Dank!

Inzwischen hatte sich gegen angemessenes Lösegeld auch die Fahne wieder eingefunden. Die Ausmaße der gehißten Unterhose hätten den Verdacht eigentlich gleich auf Arnulf Teuchert lenken können.

Ein Fahrer aus Zirndorf nahm das Wappentier des MSC Aischgrund, einen dicken blubbernenden Karpfen, etwas zu wörtlich und rauschte in voller Fahrt in einen Karpfenteich, so daß er gerade noch mit dem Kopf aus dem Wasser schaute, was Heinz Geiß fast Strafpunkte eingebracht hätte, weil er vor Lachen nicht weiterfahren konnte.

Obwohl von unseren 4 Mannschaften nur eine und nicht gerade weit vorn den Lauf beendete, erhielt der ACM bei der Siegerehrung einen riesigen Humpen für besonders aktive Teilnahme, gestiftet von Richard Pinzenscham, und auf dessen Leerung freuen sich bereits Chefgriller Anton Amberg, der zum guten Gelingen des Festes wesentlich beigetragen hat, und der Inhaber der internationalen Lizenz im Brillenputzen

Hermann Lux.

DRUCKEREI HABERL

Seit Jahren der
DRUCKSACHEN-LIEFERANT
des ACM und seiner Mitglieder.

BELGRADSTRASSE 32
8000 MÜNCHEN 40
TELEFON 3 00 93 92
PRIVAT 3 00 30 72

So preiswert sind wir!

**NEU Die kleinste
24x36-Camera der Welt.**

Minox 35 GT Mit
elektronischer Belich-
tungsautomatik und
versenkbarem Objektiv:
2,8/35 mm.



MINOX

... für brillante Farbdias
europa-foto CD 100
- ein großer
Color-Diafilm für
36 Kleinbild-
Aufnahmen, 21 DIN,
incl. Entwicklung



RICOH KR 5

**Spiegelreflexkamera,
Metallschlitzverschluss,
TTL-Belichtungsmessung,
K-Wechselbajonett mit
XR-Rikenon
2,2/50**



**Bauer
Compact 3 XL**
Die Ferienkamera
für Freude am Filmen

388,-

Fachbetreuung auch nach dem Kauf

Eigene FOTOWERKSTÄTTE

FOTO · KINO · BRILLEN

PINI

Münchens großes Spezialhaus
AM STACHUS · TELEFON 594361
Filiale St Bonifatiusstraße 16 und Sendlinger Tor-Platz 7

Motoröle
Getriebeöle
Metallbearbeitungsöle
Industrieschmierstoffe
Schmierfette
Sonderschmiermittel mit MoS₂

The logo for Optimol, featuring the word 'Optimol' in a stylized, italicized font. The 'O' is a large circle, and the 'e' is a large, lowercase letter. The rest of the letters are in a bold, sans-serif font.

Optimol-Ölwerke GmbH
München 8
Friedenstraße 7
Ruf 40 40 44-47

Wir gratulieren zum Geburtstag

im August:	WALTER E. KRAMER Landsberger Straße 294 8000 München 21	6.8. – 65 Jahre
	HANNS ROTH Kellerstraße 9 8000 München 80	9.8. – 70 Jahre
	FRANZ ERB Barerstraße 42 8000 München 40	12.8. – 65 Jahre

Die Aufnahme in den ACM haben beantragt:

Robert Böschl geworben durch: Hermann Lux

Druckfehler

Irrtümlich war im letzten ECHO der Termin der ACM-Jahresschlußfeier mit 11. Dezember angegeben, richtig heißt es:

DIE
ACM - JAHRESSCHLUSSFEIER
findet am
Samstag, den 12. Dezember 1981 statt.
Bitte berichtigen Sie den Termin - Danke!



CONDITOREI HÖLZL

Café Fischer

in Grünwald

Das Ausflugsziel der Münchner
seit 1902

Mit 300 Innen- und 300 Garten- und
Terrassenplätzen

Ideale

*in Wien auf die Welt kommen,
in Zürich gemeldet sein,
in Düsseldorf verdienen,
in Liechtenstein versteuern,
in Berlin abschreiben,
in Paris essen,
in Stockholm lieben,
in Bayern fusionieren,
in München leben
und ein Auto von*

HP

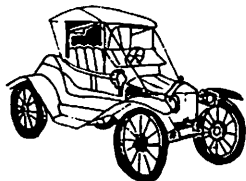
Gebrauchtwagen

An- und Verkauf

HANS PESL

Kreillerstr. 65 · 8000 München 80

Telefon 43 32 16 und 4 30 53 26



*Bei nicht verschuldetem
Unfall rechnen wir mit der
jeweiligen Versicherung ab.*

Leihwagen werden gestellt

Gebr. Wagenführer

Inh. Julius Wagenführer

**Unfall-
instandsetzung
Lackierungen
Kfz.-Reparaturen und
Kundendienst**



*Hirschbergstraße 21-23
8000 München 19, Tel. 16 13 72*



MAICO



MOTO-CROSS- und GELÄNDESPORT-MOTORRÄDER
Geländesport-Bekleidung und -Zubehör
Reparatur und Ersatzteile

*Ligsalzstraße 17
Nähe Messegelände*

STROKA

*8000 München 2
Telefon 089/50 86 12*

Wenn man Ansprüche stellt –

sind wir ein Begriff, sagen uns zufriedene Kunden!

Wir reinigen: Ihre **Teppichböden** mit Fleckentfernung und schmutzabweisender Appretur.
Ihre **Polstermöbel** mit Fleckentfernung in Ihrer eigenen Wohnung.
Ihre **Vorhänge** mit ab- und aufmachen.

Wir führen aus: **Grundreinigung** von Büros, Praxen und Betriebsräumen (Fenster, Böden, Geräten).

Ausführung nur von langjährig geschultem Fachpersonal. Rufen Sie uns bitte an.



**WÄSCHEREI
REINIGUNG**

J. STERR

Ein Fachbetrieb im Dienste des zufriedenen Kunden.

Geroltstraße 50 · 8000 München 2 · Telefon 50 87 69 und 50 42 90

Geräuschmessung beim Flugplatzrennen

Die ONS (Oberste Nationale Sportbehörde) hat für 1981 erstmals eine Beschränkung der Lautstärke für Tourenwagen vorgeschrieben. Bei der technischen Abnahme zum 4. Internationalen ADAC-Flugplatzrennen in Erding am vergangenen Wochenende stellten sich etwa 150 dieser von Serien-Pkw abstammenden Sportfahrzeuge der Geräuschmessung. Dabei wird in 0,5 Meter Abstand vom Auspuffrohr bei Serien-Tourenwagen (Gruppe 1) ein Geräuschpegel von 100 dB(A), bei den noch leistungsstärkeren Tourenwagen der Gruppe 2 ein Pegel von 110 dB(A) zugelassen.

Zum Rennen am Sonntag waren bei den Serien-Tourenwagen 57, bei den Tourenwagen 61 Fahrzeuge am Start. Einer der Technischen Kommissare (im Hauptberuf Sachverständiger beim TÜV Bayern) hatte sein Meßgerät 70 Meter vom Rand der Rennstrecke entfernt aufgebaut. In dieser Entfernung halten sich normalerweise die Zuschauer auf, noch näher an der Strecke stehen nur die Rennleitung und die Streckenposten.

Das Ergebnis der Messung ist interessant und widerlegt alle Stimmen die von "unerträglicher Geräuschentwicklung" im Motorsport sprechen: der Geräuschpegel betrug während der Serien-Tourenwagen-Rennen nie mehr als 77 dB(A), die nicht so stark gedämpften Tourenwagen erreichten 85 dB(A). Zum Vergleich: Ein fabrikneuer Serienwagen darf im normalen Straßenverkehr heute 80 dB(A) laut sein, vor dem 1. Mai 1981 waren sogar bis zu 84 dB(A) erlaubt. Diese Werte entsprechen etwa der vollen Beschleunigung eines Pkw im Stadtverkehr, gemessen in 7,5 Meter Entfernung.

Mit der neuen ONS-Geräuschvorschrift liegen im unmittelbaren Bereich der Rennstrecke die Geräuschwerte der Serien-Tourenwagen also deutlich unter, die der "verbesserten" Tourenwagen nur unwesentlich über dem heute im Straßenverkehr üblichen Pegel. Freilich gibt es in den leistungsstärkeren Klassen auch noch lautere Rennwagen. Fünf von neun Läufen waren in Erding aber bereits "leise". Für die anderen Klassen sind übrigens ebenfalls Geräuschvorschriften vorgesehen.

Pressemitteilung des Bundes Naturschutz in Bayern e.V. Landesverband für Umweltschutz

22. Januar 1981

Der Bund Naturschutz in Bayern e.V. hat Staatsminister Gerold Tandler aufgefordert, in Zukunft keine Ausnahmegenehmigungen mehr für Rallyes und ähnliche Motorsportveranstaltungen zu erteilen. Dr. Reinhold Kaub, der Beauftragte für Südbayern des Bundes Naturschutz, erinnerte den Innenminister daran, daß nach der Straßenverkehrsordnung Rennen mit Kraftfahrzeugen verboten sind. Dieser Grundsatz sei aber nahezu in Vergessenheit



Josef **zimmermann & sohn** GmbH & Co.

gegr. 1911

Nachf. A. u. E. Schreck

Bauspenglerei · Dachinstandsetzungen · Bedachungen
Dachanstriche · Gasheizungen · Sanitäre Anlagen · Wärmepumpen
Wärmespeicher · Bad- und Kücheneinrichtungen nach Maß

Erzgießereistraße 1 · 8000 München 2 · ☎ (089) 0 19 65 20 / 19 65 21



ACM-Echo, Clubzeitschrift des Automobil-Club München von 1903 e.V.
Geschäftstelle: Senserstr. 5, 8000 München 70, Telefon: 77 51 01, Konten: Postscheckamt München 311 31-808. Bayer. Vereinsbank, Am Harras 704 1837, Präsident: Uli Wagner, Inninger Str. 5, 8000 München 70, Telefon 71 33 66, Redaktion und Anzeigenverwaltung: Hans Peter Haberl, Druckerei: K. & P. Haberl, Belgradstr. 32, 8000 München 40, Telefon 300 93 92, Clubabend jeden Mittwoch, 20 Uhr, im Clubraum des Wienerwald Restaurant, Eisenheimerstr. 61, 8000 München 21, Nähe TÜV. Für unverlangt eingesandte Manuskripte wird keine Gewähr übernommen. Sämtliche Beiträge geben die Meinung des Verfassers, nicht unbedingt die des ACM wieder.

geraten, weil alljährlich die gewünschten Ausnahmegenehmigungen für Orientierungsfahrten und Rallyes erteilt würden.

Kaub begründete die Forderung des Bundes Naturschutz damit, daß es nicht einzusehen sei, daß Menschen, Tiere und Pflanzen in ihrem Lebensraum beeinträchtigt werden, weil einige Ehrgeizlinge unbedingt mit ihren Fahrzeugen durch die Landschaft röhren wollen. Für Mensch und Natur stellten diese Rallyes eine Belastung und ein Ärgernis dar. Niemand sei vorerst in der Lage, die Belastung der Atmosphäre und des übrigen Naturhaushaltes durch Kraftfahrzeugabgase zu vermeiden. Umsomehr müsse dann Wert darauf gelegt werden, daß völlig unnötige Abgaswolken verhindert werden. Der Bund Naturschutz in Bayern mache keinen Hehl daraus, daß er diesen Motorsport für groben Unfug halte, der niemand nützt, aber vielen schade. Es sei zudem unbegreiflich, daß in einer Zeit, in der alle Parlamente und alle staatlichen Stellen Appelle zum Energiesparen an die Bevölkerung richten, von staatlichen Behörden für solche Rennen Ausnahmegenehmigungen erteilt würden. Sicherlich würden durch Rennveranstaltungen die weltweiten Ölvorräte nicht beeinflusst, es sei aber ebenso sicher, daß die Glaubwürdigkeit aller Sparappelle darunter leide, daß staatliche Behörden von dem grundsätzlichen Verbot von Autorennen großzügig Ausnahmegenehmigungen erteilen.

ViSdP:

Dr. Reinhold Kaub
Beauftragter für Südbayern
Bund Naturschutz in Bayern e.V.

ULRICH WAGNER Metallbau · Tel. 713366	
UW gegründet 1975	Hautüren
	Geländer
	Balkone
	Trennwände
	Vordächer
	Gartentore
	Zäune

	RENAULT Alpine Stützpunkt	
Neu- und Gebrauchtwagen Unfall-Vollservice		
Georg Münch		
Landsberger Straße 426 a, München 60		
☎ 88 13 15 und 83 04 74		
MÜNCH IN MÜNCHEN		